31980D0461

30.4.1980 ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ L 111/17

ROZHODNUTÍ RADY

ze dne 22. dubna 1980

o uzavření dohody mezi Evropským hospodářským společenstvím a Kanadou podle článku XXVIII GATT o určitých produktech v odvětví ovoce a zeleniny

(80/461/EHS)

RADA EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského hospodářského společenství, a zejména na článek 113 této smlouvy,

s ohledem na doporučení Komise,

vzhledem k tomu, že Kanada na základě článku XXVIII Všeobecné dohody o clech a obchodu (GATT) naznačila svůj záměr upravit celní koncese pro určité produkty, jejichž hlavním dodavatelem je Evropské hospodářské společenství;

vzhledem k tomu, že Komise podle článku XXVIII GATT zahájila jednání s Kanadou a dosáhla s touto zemí uspokojivé dohody,

ROZHODLA TAKTO:

Článek 1

Dohoda mezi Evropským hospodářským společenstvím a Kanadou podle článku XXVIII GATT o určitých produktech v odvětví ovoce a zeleniny se jménem Společenství schvaluje.

Znění dohody se připojuje k tomuto rozhodnutí.

Článek 2

Předseda Rady je oprávněn jmenovat osobu zmocněnou podepsat dohodu zavazující Společenství.

Článek 3

Výsledek jednání se oznámí smluvním stranám GATT.

V Lucemburku dne 22. dubna 1980.

Za Radu

předseda

G. ZAMBERLETTI

DOHODA

mezi Evropským hospodářským společenstvím a Kanadou sjednaná podle článku XXVIII GATT o určitých produktech v odvětví ovoce a zeleniny

Na přiložených listinách jsou zaznamenány výsledky jednání mezi kanadskou delegací a Komisí Evropských společenství podle článku XXVIII GATT o úpravě výsad stanovených v rozvrhu V – Kanada.

Za delegaci Komise Evropských společenství *Za kanadskou delegaci*

Pan Olivier Long
generální ředitel,
Sekretariát GATT,
Centre William Rappard,
rue de Lausanne, 154
CH-1211 Geneva

Jednání v rozvrhu V – Kanada

Kanadská delegace a Komise Evropských společenství uzavřely jednání podle článku XXVIII o úpravě výsad stanovených v rozvrhu V – Kanada tak, jak je stanoveno v přiložené zprávě.

Za delegaci Komise Evropských společenství *Za kanadskou delegaci*

Výsledky jednání mezi Kanadou a Evropskými společenstvími podle článku XXVIII o úpravách výsad v rozvrhu V – Kanada

Změny v rozvrhu V – Kanada

Poznámka
Výsady uvedené v příloze A se nahrazují výsadami uvedenými v příloze B. Není-li stanoveno jinak, každá položka přílohy B přiznává Evropským společenstvím práva na vstupní jednání.

PŘÍLOHA A

Celní položka č.	Popis	Sazba cla, závazná ve stávajícím rozvrhu
2400-1	Čekanka, surová nebo zelená ..... (za libru)	osvobozena
3905-1	Bramborový škrob a bramborová moučka ..... (za libru)	1,5 cts
8400-1	Sadbová cibule nebo šalotka v přírodním stavu	15 %
8505-1	Houby konzervované, jinak neoznačené	12,5 %
	Zelenina upravená, v konzervách nebo jiných vzduchotěsných nádobách, jejichž hmotnost se započítává do hmotnosti pro účely cla:	
8904-1	Hrášek ..... (za libru)	1,5 cts
8905-1	Rajčata ..... (za libru)	2 cts
8905-2	Rajský protlak ..... (za libru)	1,5 cts
8906-1	Jinak neoznačená	15 %
10525-2	Melouny, naložené nebo konzervované v soli, láku, oleji nebo jiným způsobem, jinak neoznačené	15 %
10530-1	Želé, džemy, marmelády, zavařeniny, ovocné pomazánky a zahuštěné směsi krájeného sušeného ovoce, mandlí a hrozinek s cukrem (mincemeat) ..... (za libru)	3 cts
10550-1	Melouny, loupané nebo krájené na plátky, sířené nebo v láku, určené k použití v kanadských zpracovatelských závodech	5 %
	Ovocné šťávy a sirupy, jinak neoznačené, jmenovitě:	
15201-1	Citrusová šťáva	5 %

PŘÍLOHA B

Celní položka č.	Popis	Nová závazná sazba cla
ex 825-1	Konzervovaní hlemýždi (rod Helix)	7,5 %
2400-1	Čekanka, surová nebo zelená, s listy nebo bez listů (za libru)	osvobozena
6600-1	Sušenky, slazené	11 %
6605-1	Sušenky, slazené nebo neslazené, v ceně vyšší než 20 centů za libru, přičemž uvedená cena vychází z čisté hmotnosti a zahrnuje cenu obvykle prodávaných balení	11 %
6700-1	Makaróny a vermicelli, bez obsahu vajec nebo jiných přídavných složek (za 100 liber)	20 cts
8400-1	Sadbová cibule, hmotnost obalů se započítává do hmotnosti pro účely cla (za libru)	3 cts, ale nejméně 15 %
	Zelenina upravená, v konzervách nebo jiných vzduchotěsných nádobách, jinak neoznačená:	
8902-1	Baby karotka	17,5 %
8903-1	Fazole, vařené	10 %
8907-1	jinak neoznačená	12,5 %
8905-1	Rajčata	13,6 %
8915-1	Rajský protlak	13,6 %
9025-2	Játrová paštika s lanýži	5 %
	Brambory jakýmkoliv způsobem zpracované, konzervované nebo připravené a výrobky z brambor, včetně bramborového škrobu a bramborové moučky, v konzervách nebo jiných vzduchotěsných nádobách nebo jinak balené:	
9036-1	jinak neoznačené	12,5 %
	Houby jakýmkoliv způsobem zpracované, konzervované nebo připravené, v konzervách nebo jiných vzduchotěsných nádobách nebo jinak balené:	
9061-1	jinak neoznačené	20 %
	Ovoce naložené nebo konzervované v soli, nálevu, oleji, vinném octě nebo kyselině octové nebo konzervované kysličníkem siřičitým nebo jinými podobnými konzervačními prostředky, v konzervách nebo jiných vzduchotěsných nádobách nebo jinak balené; ovoce naložené nebo konzervované jakýmkoli jiným způsobem, jinak neoznačené:	
10521-1	Melouny	osvobozené
	Želé, džemy, marmelády, zavařeniny, ovocné pomazánky a zahuštěné směsi krájeného sušeného ovoce, mandlí a hrozinek s cukrem („mincemeat“):	
10530-1	jinak neoznačené	10 %
10531-1	Jahodový džem, obsahující nebo neobsahující pektin	15 %
	Ovocné šťávy, jinak neoznačené, ředěné nebo neředěné, koncentrované nebo nekoncentrované a ovocné sirupy, jinak neoznačené:	
10651-1	Citrusová šťáva	osvobozena
14100-2	Kaštanový krém nebo pyré, slazené nebo neslazené	osvobozené
16205-1	Vermut, aperitiv a likérové víno obsahující maximálně 32 % standardního vodního roztoku lihu, dovážené v dřevěných sudech nebo v láhvích (za galon)	15 cts
	Šampaňské a všechna ostatní šumivá vína:	
16505-1	Hruškový mošt vyráběný fermentací z hrušek (za galon)	1,50 $